

**Poola-Varssavi: Kaartide tootmise teenuste raamleping**

OJ S 167/2020 28/08/2020

Hanketeade

Teenused

**Õiguslik alus:**

Direktiiv 2014/24/EL

**I osa: Hankija**

---

**I.1. Nimi ja aadressid**

Ametlik nimetus: Frontex

Postiaadress: Plac Europejski 6

Linn: Warsaw

NUTS kood: PL911 Miasto Warszawa

Sihtnumber: 00-844

Riik: Poola

Kontaktisik: Procurement Sector

E-post: [procurement@frontex.europa.eu](mailto:procurement@frontex.europa.eu)

Telefon: +48 22059500

Faks: +48 22059501

**Internetiaadress(id):**Üldaadress: [www.frontex.europa.eu](http://www.frontex.europa.eu)**I.3. Teabevahetus**

Hankedokumendid on kättesaadavad (tasuta piiramatult ja täielikult juurdepääs) aadressil:

<https://etendering.ted.europa.eu/cft/cft-display.html?cftId=7009>

Lisateavet saab eespool nimetatud aadressil

Pakkumused või osalemistaotlused saata eespool nimetatud aadressil

**I.4. Hankija liik**

Euroopa Liidu institutsioon/amet või rahvusvaheline organisatsioon

**I.5. Põhitegevus**

Üldised avalikud teenused

**II osa: Ese**

---

**II.1. Hanke kogus või ulatus****II.1.1. Nimetus**

Kaartide tootmise teenuste raamleping

Viitenumber: Frontex/OP/403/2020/DT

**II.1.2. CPV põhikood**

79900000 Mitmesugused äri- ja äri- ja äri- seotud teenused

**II.1.3. Lepingu liik**

Teenused

**II.1.4. Lühikirjeldus**

Lepingu ese on Frontexi visuaalsel identiteedil põhinevate kvaliteetsete kartograafiliste ja infograafiliste kaartide tootmine. Frontex sõlmib mitmekordse teenuste raamlepingu vähemalt kahe (2) ja kuni kolme (3) valitud kandidaadiga, lähtudes pakkumuskutse III lisas toodud lepingu projektist. Lepingu kestus on 24 kuud ning seda võidakse uuendada kuni kaks korda, iga kord 12 kuu kaupa ja samadel tingimustel.

#### **II.1.5. Eeldatav kogumaksumus või suurusjärg**

Maksumus käibemaksuta: 4 000 000,00 EUR

#### **II.1.6. Teave osade kohta**

Hankeleping on jaotatud osadeks: ei

### **II.2. Kirjeldus**

#### **II.2.3. Täitmise koht**

NUTS kood: PL Polska

#### **II.2.4. Hanke kirjeldus**

Hange on vastuseks Frontexi lõppkasutajatelt kogutud nõuetele, et toetada järgmise tootmist:

- teatmekaardid (poliitilised, topograafilised, transpordi, majandus, geoloogilised, füüsilised, kliima jne);
- teemakaardid (migratsioon, kuritegevus, rahvused, tegevused, otsing ja pääste jne);
- infograafilised kaardid (kujutised, graafikud ja tekst teemakaardil);
- kaardiraamatud.

#### **II.2.5. Hindamiskriteeriumid**

Hind ei ole ainus lepingu sõlmimise kriteerium ning kõik kriteeriumid on esitatud üksnes hankedokumentides

#### **II.2.6. Eeldatav maksumus või suurusjärg**

Maksumus käibemaksuta: 4 000 000,00 EUR

#### **II.2.7. Lepingu, raamlepingu või dünaamilise hankesüsteemi kestus**

Kestus kuudes: 48

Seda lepingut võidakse uuendada: ei

#### **II.2.10. Teave alternatiivsete pakkumuste kohta**

Alternatiivsete pakkumuste lubatavus: ei

#### **II.2.11. Teave täiendavate hankevõimaluste kohta**

Täiendavad hankevõimalused: ei

#### **II.2.13. Teave Euroopa Liidu vahendite kohta**

Hange on seotud Euroopa Liidu vahenditest rahastatava projekti ja/või programmiga: ei

#### **II.2.14. Lisateave**

### **III osa: Juriidiline, majanduslik, finants- ja tehniline teave**

---

#### **III.1. Osalemistingimused**

##### **III.1.2. Majanduslik ja finantsseisund**

Hankedokumentides sätestatud kvalifitseerimise tingimused

##### **III.1.3.**

## **Tehniline ja kutsealane suutlikkus**

Hankedokumentides sätestatud kvalifitseerimise tingimused

### **IV osa: Hankemenetlus**

---

#### **IV.1. Kirjeldus**

##### **IV.1.1. Hankemenetluse liik**

Avatud menetlus

##### **IV.1.3. Teave raamlepingu või dünaamilise hankesüsteemi kohta**

Hankega kaasneb raamlepingu sõlmimine

Raamlepingu mitme pakkujaga Raamlepingus osalejate kavandatud maksimaalne arv: 3

##### **IV.1.8. Teave Maailma Kaubandusorganisatsiooni hankelepingu (GPA) kohta**

Hange on hõlmatud Maailma Kaubandusorganisatsiooni hankelepinguga: ei

#### **IV.2. Haldusalane teave**

##### **IV.2.2. Pakkumuste või osalemistaotluste laekumise tähtaeg**

Kuupäev: 02/10/2020 Kohalik aeg: 11:00

##### **IV.2.3. Kuupäev, mil valitud taotlejatele saadetakse pakkumuse esitamise või osalemise ettepanekud**

##### **IV.2.4. Keeled, milles võib esitada pakkumused või osalemistaotlused**

Bulgaaria keel, Tšehhi keel, Taani keel, Saksa keel, Kreeka keel, Inglise keel, Hispaania keel, Eesti keel, Soome keel, Prantsuse keel, Iiri keel, Horvaadi keel, Ungari keel, Itaalia keel, Leedu keel, Läti keel, Malta keel, Hollandi keel, Poola keel, Portugali keel, Rumeenia keel, Slovaki keel, Sloveenia keel, Rootsi keel

##### **IV.2.7. Pakkumuste avamise tingimused**

Kuupäev: 07/10/2020 Kohalik aeg: 11:00

### **VI osa: Lisateave**

---

#### **VI.1. Teave hanke kordumise kohta**

See on korduv hange: ei

#### **VI.3. Lisateave**

#### **VI.4. Läbivaatamise kord**

##### **VI.4.1. Läbivaatamise eest vastutav organ**

Ametlik nimetus: Üldkohus

Postiaadress: Rue du Fort Niedergrünwald

Linn: Luxembourg

Sihtnumber: L-2925

Riik: Luksemburg

Telefon: +352 4303-1

Faks: +352 4303-2100

Internetiaadress: <http://curia.europa.eu>

#### **VI.5.**

**Käesoleva teate lähetamise kuupäev**  
21/08/2020